

BEYOND

ALUMINIUM PANELS | MODERN LINE DESIGN



PORTALUXE®





INDICE

Index

04	História <i>History</i>
06	Capacidade Produtiva <i>Industrial Capacity</i>
06	Controlo de Qualidade <i>Quality Control</i>
06	Eco-Conceção <i>Ecodesign</i>
08	Processos Industriais <i>Industrial Processes</i>
10	O Nosso Painel <i>Our Panel</i>
11	Gamas <i>Ranges</i>
13	Linea
39	New Edge
65	Express
105	Geometric
130	Cores <i>Colors</i>
130	Puxadores <i>Handles</i>
131	Dimensões <i>Dimensions</i>
132	Vidros <i>Glasses</i>
134	Condições de Venda <i>General Sales Terms</i>

HISTÓRIA

History

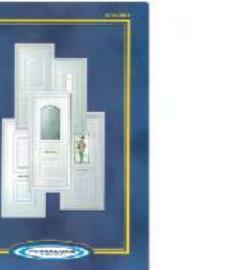


Em 1997, a Porta XXI lança no mercado a marca Portaluxe, com três modelos de painéis estampados.

Dá-se assim, início à atividade de fabrico das portas de entrada em painel.

In 1997, the brand Portaluxe enters the market with 3 models of stamped panels. This marks the beginning of the production of panel built house doors.

1997



Em simultâneo com a expansão da unidade de produção, é lançado um novo catálogo, com uma nova imagem de marca.

Novos modelos e tipologias de vidro são adicionados ao portfólio da marca.
Simultaneously with the expansion of the production unit, a new catalog with the rebranding of Portaluxe is launched. New models and new types of glass are introduced in the brands portfolio.

2000

O primeiro catálogo da Portaluxe é lançado no ano 2000. A gama é alargada com a introdução de painéis com vidro duplo e com o desenvolvimento de painéis de design exclusivo.

Portaluxe first catalog is launched in the year 2000. The range is increased with the introduction of double glazed panels and with the development of exclusive design panels.



2003



Lançamento das gamas Geometric e Express, aumentando a oferta de painéis com designs fresados com alunox sobreposto.

The Geometric and Express ranges are introduced in the market, increasing the offer of milled and alunox designs available for the panels.

2004

Lançamento das gamas Softline e New Edge, nas quais são introduzidas elementos decorativos, como a fresagem e o alunox. Este ano marca o início da internacionalização da marca, e a inauguração da primeira linha de lacagem.

Launch of the Softline and New Edge ranges. These ranges feature new decorative elements, such as milling and alunox. In this year, Portaluxe starts its internationalization process, and inaugurates its first dedicated powdercoating line.



2006



2008 é marcado pelo lançamento da série Linea, constituída por design à face e uma espessura de chapa de 2,5mm. Acompanhando esta revolução, foi introduzida a aplicação de película Renolit como acabamento.

2008 is marked by the launch of the Linea range, whose features include a 2,5mm aluminium sheet and embedded design. A new decorative element is also introduced: the Renolit foil.

2007

Em virtude do aumento de gamas, é lançada, em 2007, uma versão atualizada do catálogo Classic.

An updated version of the Classic catalog is launched in 2007.



2008



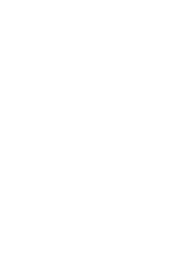
2008 é marcado pelo lançamento da série Linea, constituída por design à face e uma espessura de chapa de 2,5mm. Acompanhando esta revolução, foi introduzida a aplicação de película Renolit como acabamento.

2008 is marked by the launch of the Linea range, whose features include a 2,5mm aluminium sheet and embedded design. A new decorative element is also introduced: the Renolit foil.

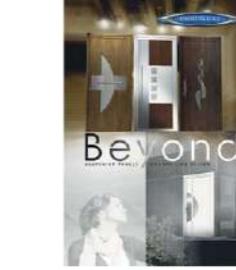
2009

São adicionados ao catálogo Classic novos modelos com estampagem de baixo relevo e novas linhas de fresagem. Introduz-se o produto Bipanel. A linha de lacagem vê a sua capacidade de produção expandida.

New engraved models and new milling designs are included in the Classic catalog. The Bipannel product is presented to the market. The industrial capacity of the powdercoating line is increased.



2010



Lançamento da gama Neoline, que se junta ao portfólio de gamas contemporâneas Portaluxe. Lançamento do catálogo Beyond, dedicado à promoção de painéis de design contemporâneo. Neste catálogo inclui-se também, pela primeira vez, uma oferta de puxadores.

In 2011 is launched the Neoline range, which is added to the contemporary design ranges of Portaluxe. The Beyond catalog is launched, exclusively dedicated to the promotion of panels with contemporary designs. In this catalog for the first time Portaluxe presents its own door handles line.

2011



2015

Aumento da capacidade instalada das unidades de lacagem e da vidraria. Lançamento de catálogos atualizados das gamas Classic e Logic, este último dedicado a painéis com estampagem negativa.

The industrial capacity of the powdercoating line and glass production unit are expanded. The updated catalogs for the Classic and Logic ranges are launched to the market, the latest dedicated exclusively to panels produced by means of stamping the designs into the panel.



PORTALUXE®

O ano de 2022 é marcado pelo rebranding da marca Portaluxe, que passa a ter um novo logótipo, bem como pelo lançamento do website e configurador de painéis dedicados à marca. São atualizados os catálogos Experience, onde se apresentam os modelos estampados, e o catálogo Beyond, composto por modelos de design contemporâneo.

In 2022 Portaluxe is again rebranded with a new logo, as well as its own website and configurator of panels. The Experience and Beyond catalogs are updated, the first dedicated to stamped designs and the second to panels of contemporary design.



CAPACIDADE PRODUTIVA

Industrial Capacity

A marca Portaluxe é a maior marca de painéis de alumínio em Portugal, contando com um histórico de crescimento de 25 anos. Os painéis Portaluxe combinam um design atual com as mais avançadas técnicas de isolamento térmico e acústico. Desta combinação resultam painéis modernos, atrativos e com níveis de performance que garantem a satisfação dos clientes que optam pelos produtos Portaluxe.

Portaluxe is the biggest and most renowned brand of aluminium panels in Portugal. Its panels combine a contemporary design with the most up-to-date techniques and engineering in terms of thermal and acoustic insulation. This combination of factors results in models with an attractive design and with performance levels that guarantee customer satisfaction.



CONTROLO DE QUALIDADE

Quality Control

Os métodos de produção utilizados no fabrico dos painéis Portaluxe obedecem aos mais elevados padrões de qualidade. Toda a cadeia produtiva, desde a conceção ao acabamento do painel, é regularmente objeto de controlos e auditorias internas e externas, de forma a assegurar a excelência da qualidade do produto apresentado ao cliente.

All the production methods involved in the production of a Portaluxe panel comply with the highest quality standards. All the productive process, from the first sketches to the final product are regularly controlled by internal and external audits, to always ensure the highest quality of the product supplied to our customers.

AENOR
ER
Empresa Registrada
ER-0293-2015



ECO-CONCEÇÃO

Ecodesign

Porque o ambiente importa, procuramos constantemente inovar e desenvolver soluções ambientalmente sustentáveis. Tudo é tido em conta, desde a seleção da matéria-prima, da organização produtiva até ao embalamento e distribuição.

We constantly seek to develop and implement environmentally friendly solutions and processes. It is something that is embedded in us : from the selection of materials, production, packaging and distribution of our product.



Garantia

Warranty

A Portaluxe oferece uma garantia de 3 anos nos seus produtos, a contar da data de entrega do produto.

Portaluxe offers for its products, a 3 year warranty, starting from the date of delivery.

Design

Para acompanhar a constante evolução das tendências do mercado, contamos com equipas altamente competentes nas áreas de design, desenvolvimento e marketing.

In order to keep up with the most recent design trends and technical evolutions appearing in the market, Portaluxe has its own dedicated and highly skilled design, development and marketing teams.

Isolamento Térmico

Thermal insulation

A utilização em produção das mais recentes tecnologias e técnicas de injeção de PU, garante aos painéis Portaluxe um excelente coeficiente de transmissão térmica.

The use of the most recent technologies and techniques in polyurethane injection guarantees that the Portaluxe panels provide an excellent thermal insulation.

Isolamento Acústico

Acoustic Insulation

A excelência dos métodos produtivos e dos materiais utilizados conferem aos painéis Portaluxe ótimos resultados no que respeita aos níveis de isolamento acústico atingidos.

The rigorous productive methods and the high quality of the materials used ensure the excellent acoustic performance of all the panels that are part of Portaluxe portfolio.

PROCESSOS INDUSTRIALIS

Industrial Processes

Corte e Fresagem

Cutting and Milling

Recorrendo aos mais recentes equipamentos de CNC, máquinas de corte a laser e a outros equipamentos industriais, procedemos ao corte e maquinado de chapas, perfis ou outros componentes do nosso produto final.

With state-of-the art CNC technology, laser cutting machines and other modern industrial equipment, we produce the cutting and machining of the aluminium sheets, profiles and other components that integrate the final product.

Vidraria

Glass Factory

Na nossa vidraria damos forma e acabamento aos vidros e vitrais que integram os nossos produtos.

In our glass factory we give shape and provide the finishing elements to the glass used in our products.

Lacagem

Powdercoating

A lacagem é um processo de pintura eletrostática das chapas ou perfis de alumínio. As nossas 2 unidades internas, certificadas de acordo com as diretrizes Qualicoat e Qualimarine, permitem uma ampla oferta de cores e acabamentos.

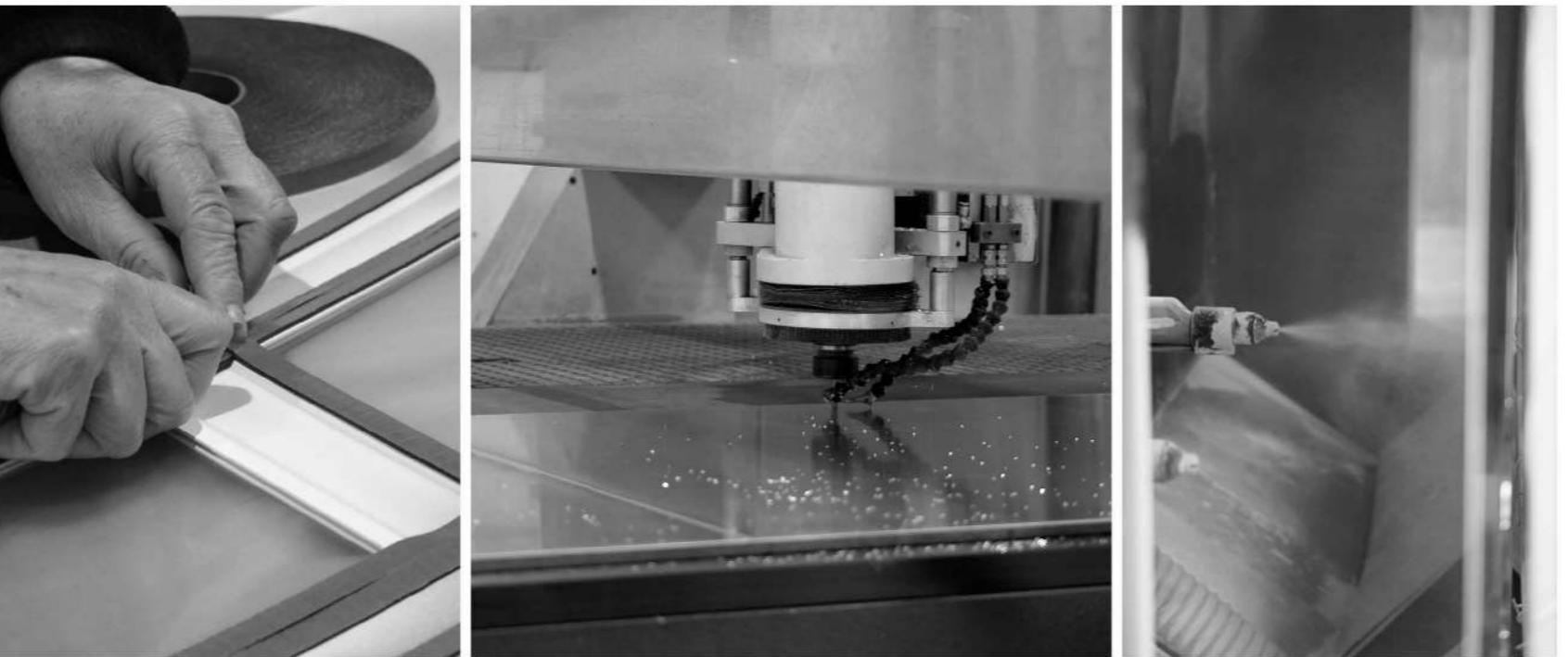
Two internal powdercoating units, certified according to the Qualicoat and Qualimarine norms, allow us to offer a wide range of colors to our customers.

Película de PVC (Renolit)

PVC Foil

Este acabamento tem por base a colagem de uma película de PVC, recorrendo a máquinas industriais de colagem. Através deste processo disponibilizamos um acabamento diferenciador.

Using industrial gluing machines, we are able to provide this finishing option, which consists of gluing a PVC foil to our panels. With this process, we add a highly differentiating element to our products.



Controlo de Qualidade

Quality Control

Todos os produtos são alvo de um rigoroso controlo de qualidade durante todo o processo produtivo.

Através de constantes auditorias, internas e externas, garantimos a máxima qualidade dos nossos produtos e a eficiência dos processos produtivos, numa lógica de melhoria contínua.

As nossas unidades de lacagem são certificadas de acordo com as diretrizes europeias Qualicoat e Qualimarine, que garantem a durabilidade e resistência das cores e brilhos, assim como a resistência à corrosão.

All our products pass through a very strict quality control process throughout all the production stages.

Regular internal and external audits guarantee the top quality of our products and the efficiency of our processes, allowing us to continuously improve the way we work.

Our powdercoating lines are certified by Qualicoat and Qualimarine. These certifications ensure that our colors are long-lasting, and resistant to corrosion.

Injeção de Poliuretano

Injection of Polyurethane

A injeção de poliuretano, no interior das chapas de alumínio que compõem os painéis, garante o seu elevado desempenho térmico e acústico. Este processo produtivo e os resultados por ele obtidos, constituem um fator diferenciador no mercado dos painéis decorativos para portas de entrada.

By injecting polyurethane between the aluminium sheets, we can guarantee a high thermal and acoustic performance of the panel. This process, as well as the results that we obtain through it, are a highly differentiating factor in the market of decorative panels for house doors.

Logística

Logistics

A nossa logística integra os processos de armazenamento, embalagem e distribuição. Prestamos especial atenção à forma como embalamos os produtos Portalux, de forma a chearem nas melhores condições aos nossos clientes.

In our logistic process, we integrate the storage, packaging and distribution of our products. We always pay special attention to the way our panels are packed, in order to ensure that the product arrives to our customers warehouses in perfect conditions.

O NOSSO PAINEL

Our Panel

Sabia que...

Did you know that...

Quanto maior a espessura do painel maior será a sua eficiência térmica!

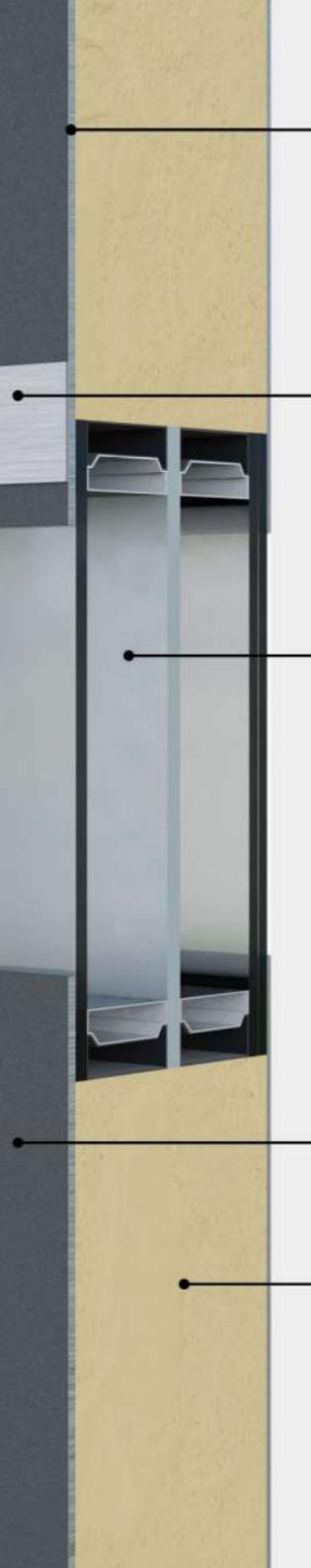
The thicker the panel, the better it is the thermal efficiency!

O aumento do coeficiente de isolamento térmico permite o aumento da eficiência energética das habitações.

Os painéis Portaluxe têm uma espessura standard de 24mm. No entanto, espessuras iguais ou superiores a 30mm são possíveis.

The increase in the thermal insulation coefficient allows for an increase in the energy efficiency of homes.

Portaluxe panels have a standard thickness of 24mm, however thicknesses over 30mm can be achieved.



2 Chapas de Alumínio
2 Aluminium Sheets

Espessura: 1,5 - 2,5mm

Espessura variável dependente da gama

Thicknesses between 1,5 - 2,5mm, depending on the range

Decoração "Alunox"

Alunox

Colagem de Elementos Decorativos

Alumínio anodizado de forma a imitar inox

Application of Decorative Elements
Anodized aluminium with stainless steel appearance

Vidro

Glass

Possibilidade de vidro com injeção de argon

Duplo ou triplo dependendo da espessura do painel

Possibility of argon injected glass
Double or triple glass, depending on the panels thickness

Lacagem / Filme de PVC (Renolit)

Powdercoating / PVC Foil (Renolit)

Tratamento de cor e anti-corrosão

Unidades próprias de lacagem e aplicação renolit

Colour and anti-corrosion treatments.

Injeção de Poliuretano

Polyurethane Injection

Espessura base: 24mm

Produção própria de poliuterano

Standard thickness: 24mm

Polyurethane injection performed in our production lines

GAMAS

Ranges

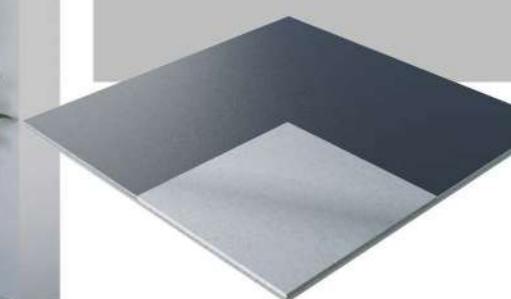


LINEA

pg.13

Gama constituída por chapa de 2,5mm de espessura com alunox à face.

This range is composed by 2,5mm thick aluminium sheets with embedded alunox.

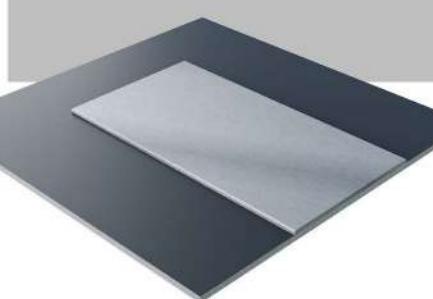


EXPRESS

pg.65

Gama constituída por chapa de 1,5mm de espessura com alunox sobreposto.

This range panels are build with aluminium sheet of 1,5mm thickness and glued alunox, overlapped on the aluminium.

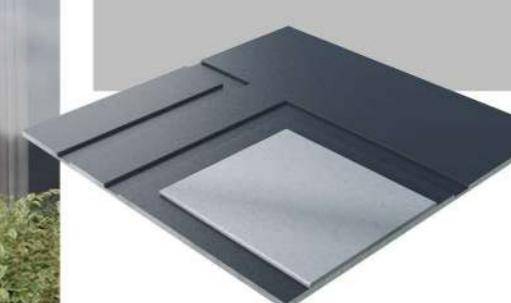


NEW EDGE

pg.39

Gama constituída por chapa de 1,5mm de espessura com fresagem e alunox sobreposto.

This range consists of panels with 1,5mm aluminium sheet with overlapped alunox.



GEOMETRIC

pg.105

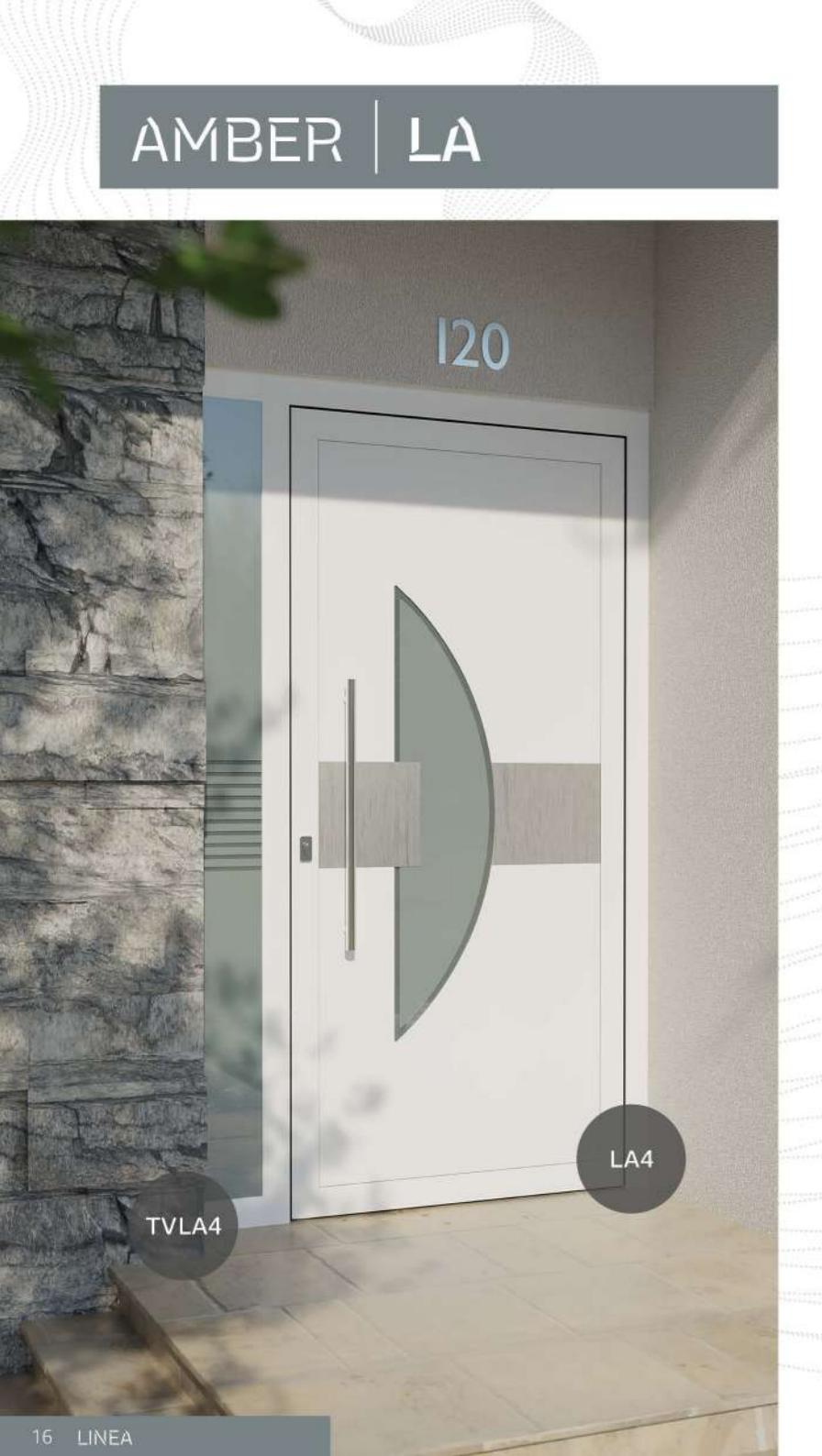
Gama constituída por chapa de 1,5mm de espessura com 2 tipos de fresagem, em U e em V.

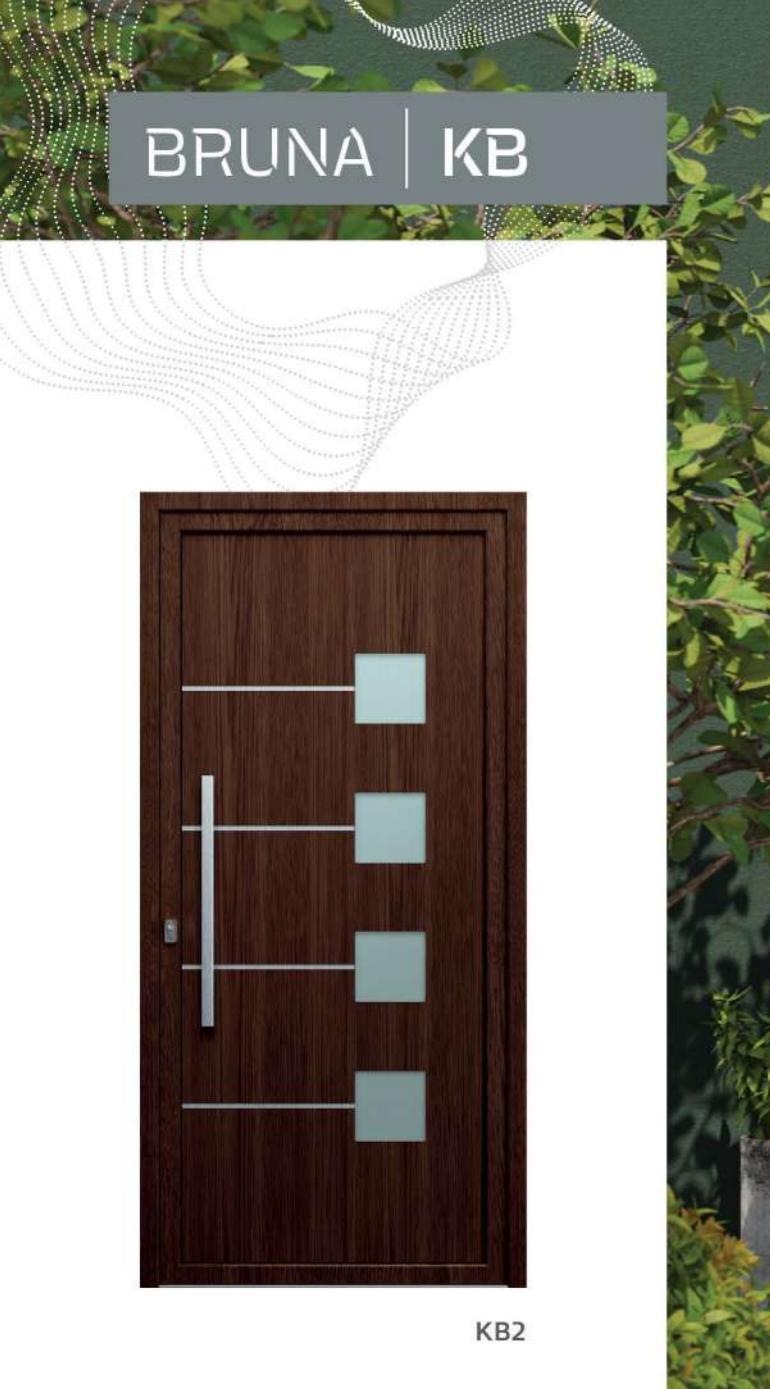
The panels in this range are build with 1,5mm aluminium sheet and two types of milling: U or V shaped milling.





LINEA





KB2



TVKB1



LINEA 19







KAREN | KA

KAREN | KA

PORTALUXE

PORTALUXE

KATE | LK

KATE | LK

LINEA 26

LINEA 27

KA4

KA1

KA2

TVKA4

KA4

LK1

LK2

LK2







SELENA | KS



PORTALUXE

PORTALUXE

STELLA | LS



PORTALUXE

PORTALUXE

SUVI | KU

KU4

KU2

TVKU4

KU4

LV1

LV5

LV6

TVLV5

LV6

VERONICA | LV

34 LINEA

LINEA 35

CARACTERÍSTICAS GAMA

Range Characteristics

Acabamentos
Lacado
Lacado Madeira
Anodizado
Película de PVC (Renolit)

Medidas
2000x800
2100x900
Outras sob consulta

Surface Treatments

Powdercoated
Wood Powdercoated
Anodized
PVC Foil (Renolit)

Dimensions

2000x800
2100x900
Other dimensions subject
to request and analysis

Enchimento
24, 26, 28, 30, 34, 36, 38, 40

Alunox
À face

Espessura da Chapa
2,5mm espessura geral



Painel de Alumínio Injetado com Poliuretano
Aluminium panel injected with Polyurethane

Vidros / Glasses



Biselado
Ornate glass



Fosco
Frosted glass



Fosqueado + Fosco
Designed frosted glass





NEW EDGE

NEW EDGE



ALBION | EA
pg.42



BANGOR | EB
pg.43



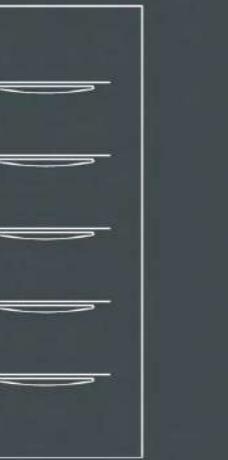
CANTON | EC
pg.44



CLEVELAND | NC
pg.45



DANVILLE | ED
pg.46



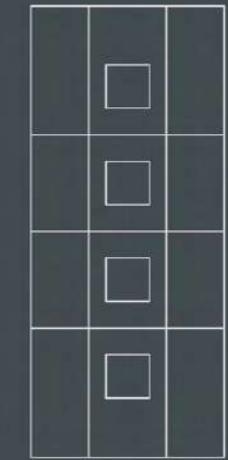
ELGIN | EE
pg.47



JENKINS | EJ
pg.44



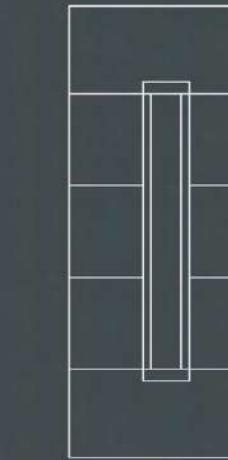
KERMAN | EK
pg.55



LANCASTER | EL
pg.56



LENEXA | NX
pg.57



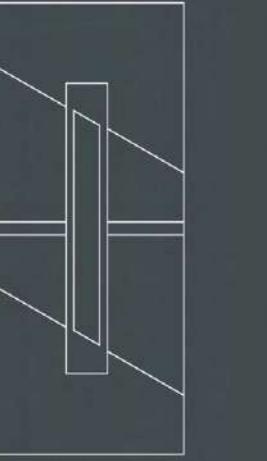
MIAMI | NM
pg.58



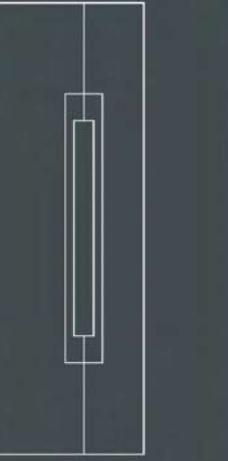
TUCSON | NU
pg.59



ELKO | NE
pg.48



FREELAND | EF
pg.49



GREENFIELD | EG
pg.50



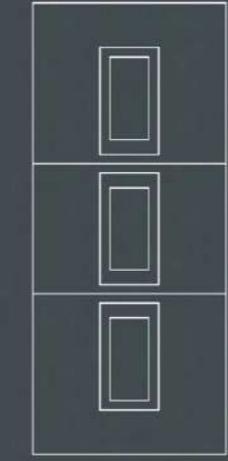
HANCOCK | EH
pg.51



INMAN | EI
pg.52



IRVINE | NI
pg.53



VICTORIA | NV
pg.60



WACO | NW
pg.61



ZILLAH | NZ
pg.62



CANTON | EC



EC1



EC1



NC2



NC4

CLEVELAND | NC



NC4

TVNC4

DANVILLE | ED



ED1



ED1

TVED1



PORTALUXE

PORTALUXE



EE1

ELGIN | EE



TVEE1

EE1



NEW EDGE 47







JENKINS | EJ



TVEJ1

EJ2



EJ2

PORTALUXE

PORTALUXE

KERMAN | EK



TVEK1

EK1

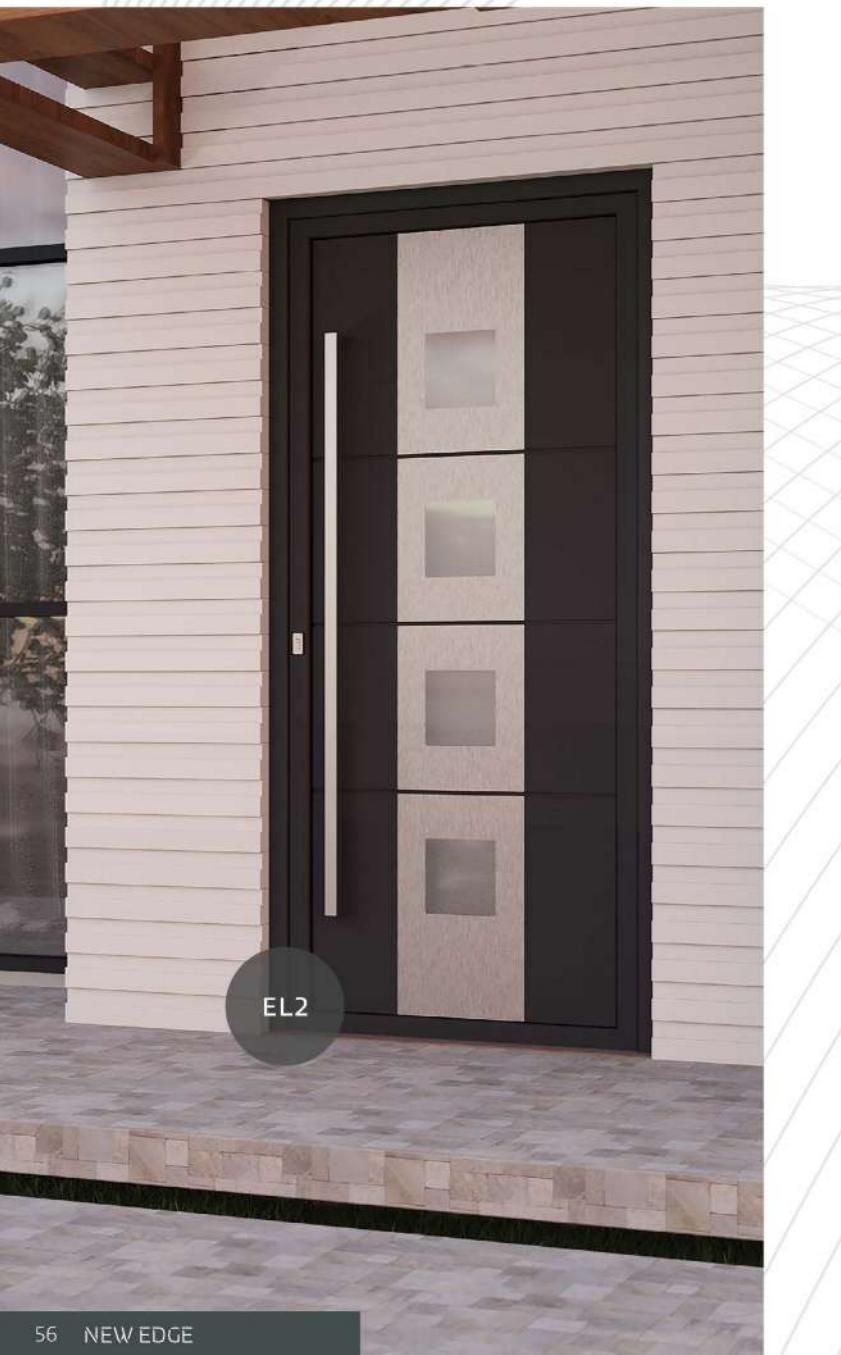
EK2



EK2



LANCASTER | EL



EL2

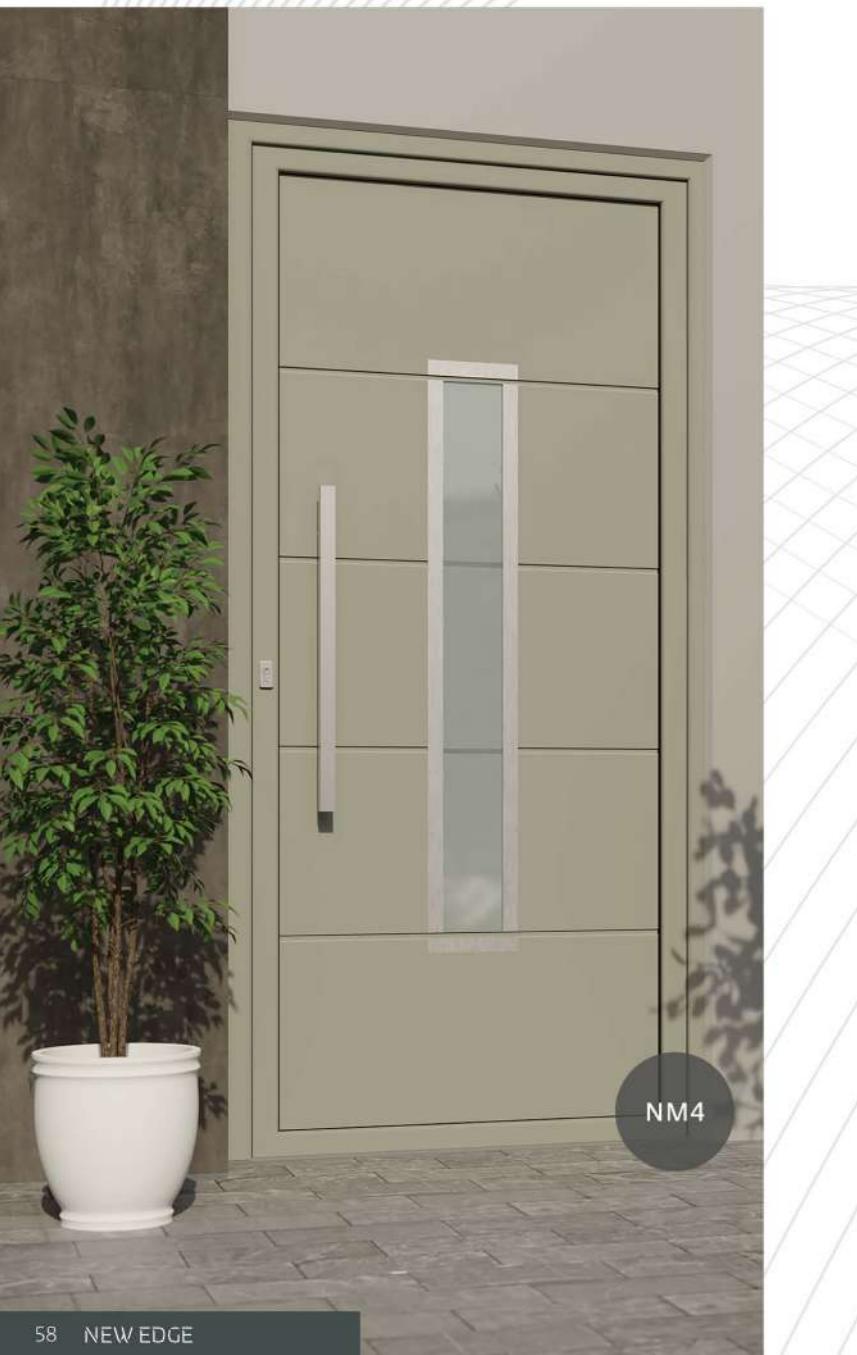
PORTALUXE

PORTALUXE

LENEXA | NX



NX2



VICTORIA | NV



PORTALUXE

PORTALUXE

WACO | NW



NV1



TVNV1



NV5



NW1



NW2

ZILLAH | NZ



CARACTERÍSTICAS GAMA

Range Characteristics

Acabamentos
Lacado
Lacado Madeira
Anodizado

Medidas
2000x800
2100x900
Outras sob consulta

Surface Treatments
Powdercoated
Wood Powdercoated
Anodized

Dimensions
2000x800
2100x900
Other dimensions subject to request and analysis

Enchimento
24, 26, 28, 30, 34, 36, 38, 40

Alunox
Sobreposto

Espessura da Chapa
1,5mm

Filling Thickness (mm)
24, 26, 28, 30, 34, 36, 38, 40

Alunox
Overlapped

Aluminium Sheet Thickness
1,5mm

Vidros / Glasses

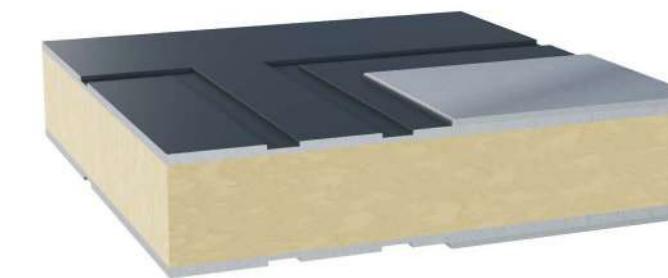
Biselado
Ornate glass



Fosco
Frosted glass



Fosqueado + Fosco
Designed frosted glass



Painel de Alumínio Injetado com Poliuretano
Aluminium panel injected with Polyurethane



EXPRESS

EOA



EOA2



EOA1



EOA2



EOA4



EOB1



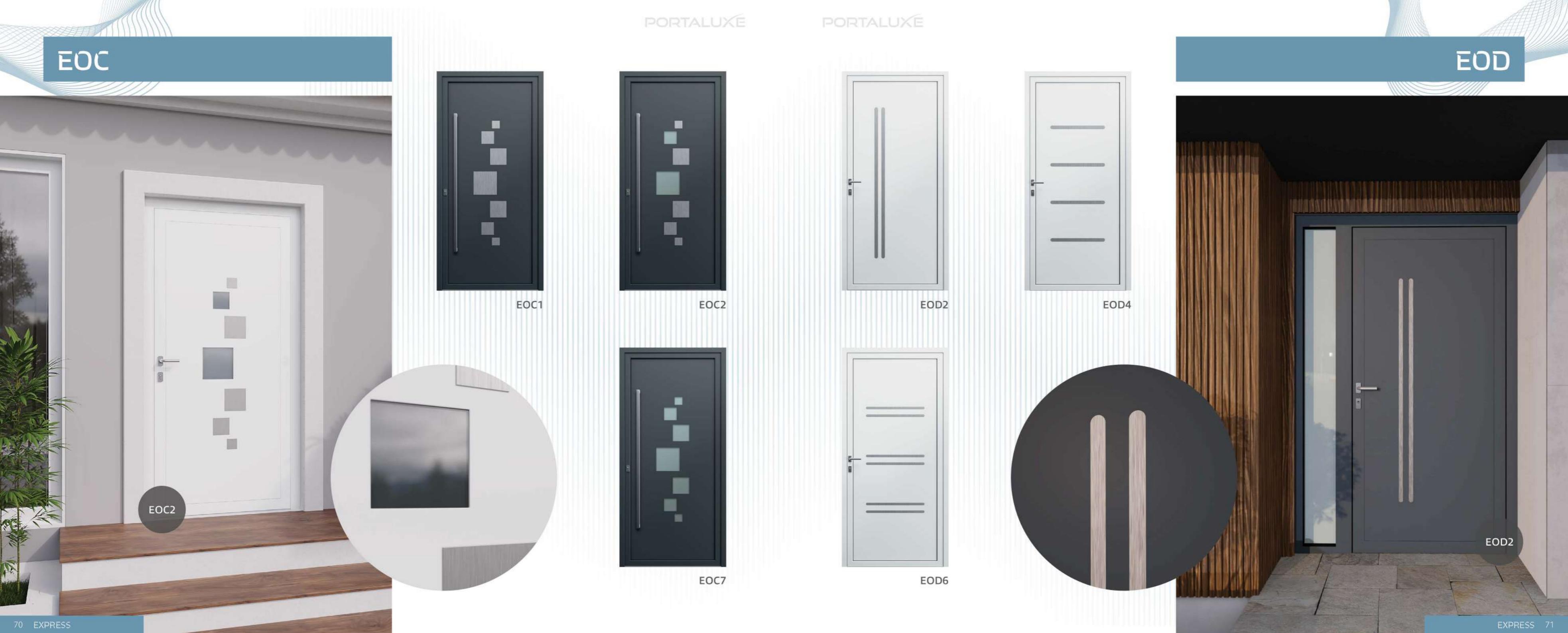
EOB7



EOB2



EOB



EOC



EOC2



EOC1



EOC2



EOD2



EOD4



EOC7



EOD6

EOD



EOD2

EOF



F1



EO

EOH

EOH1

EOH2

EOJ1

EOJ2

EOJ2

EOJ



EON

EON1



EON2



EOP1



EOP2

**EOP**



PORTALUXE

PORTALUXE

EOS

EOX

EOS2

EOS1

EOS2

EOX1

EOX2

EOX5

EOX5



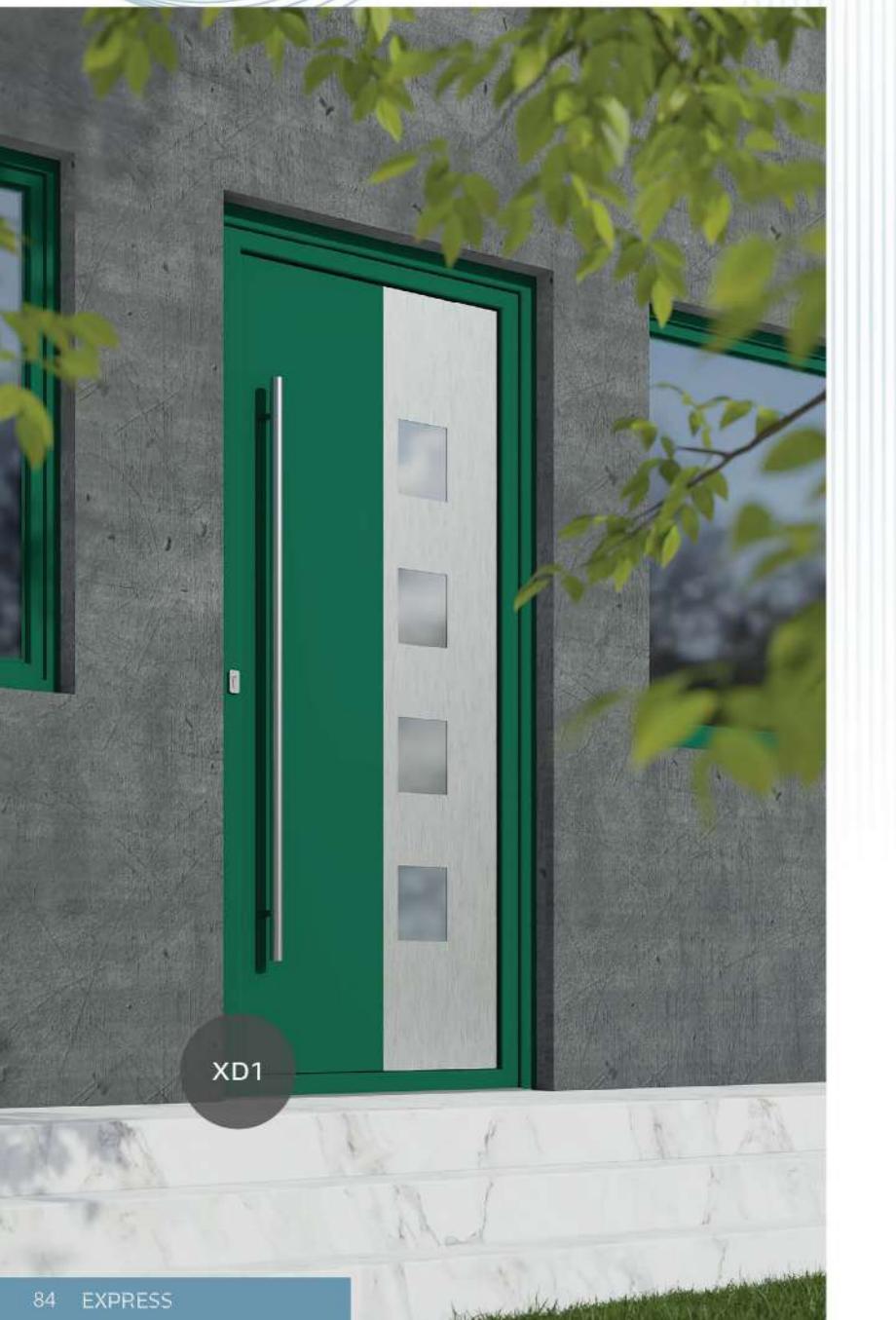
XA

PORTALUXE

PORTALUXE

XC

XD



XD1



XD1



XD3



XE1



XE5



XE3



XE6



XE6

XE



XH

PORTALUXE

PORTALUXE

XJ



XM



XM1



XM2

XN1

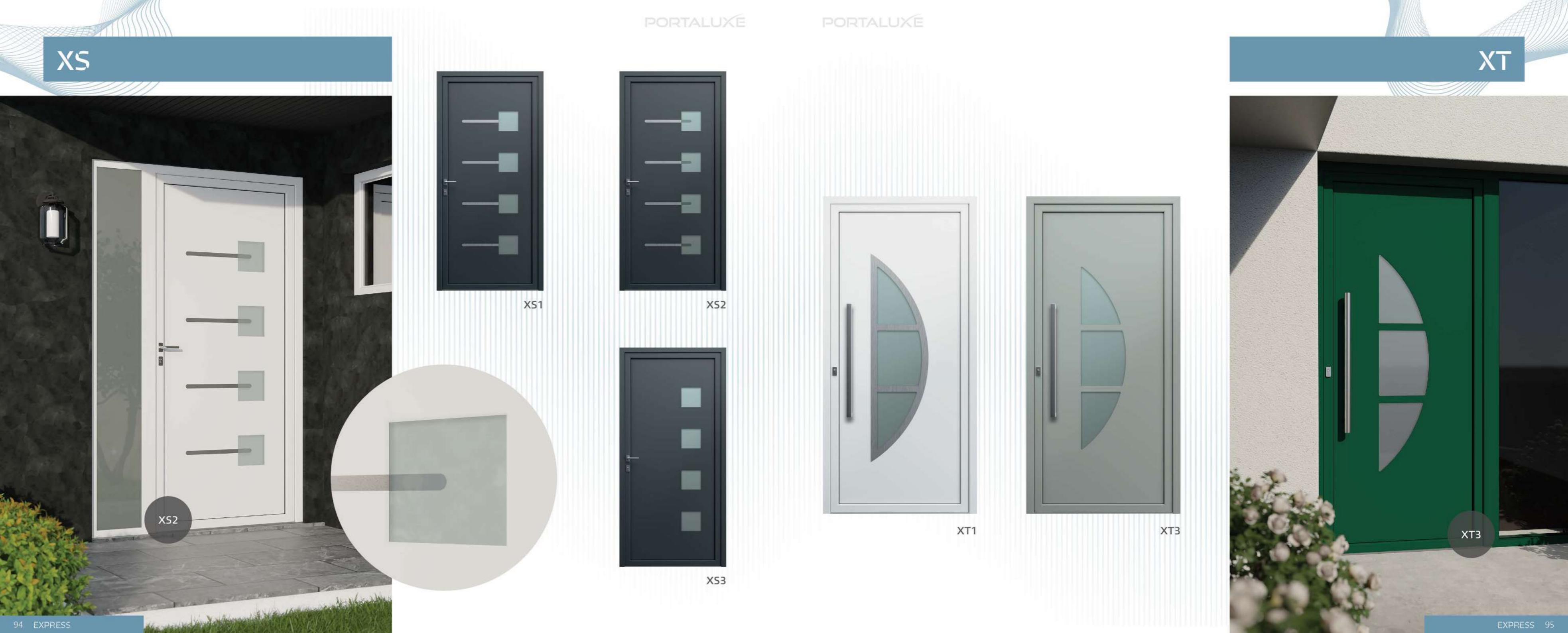


XN



XN1







XU



PORTALUXE

PORTALUXE

XV



XU1



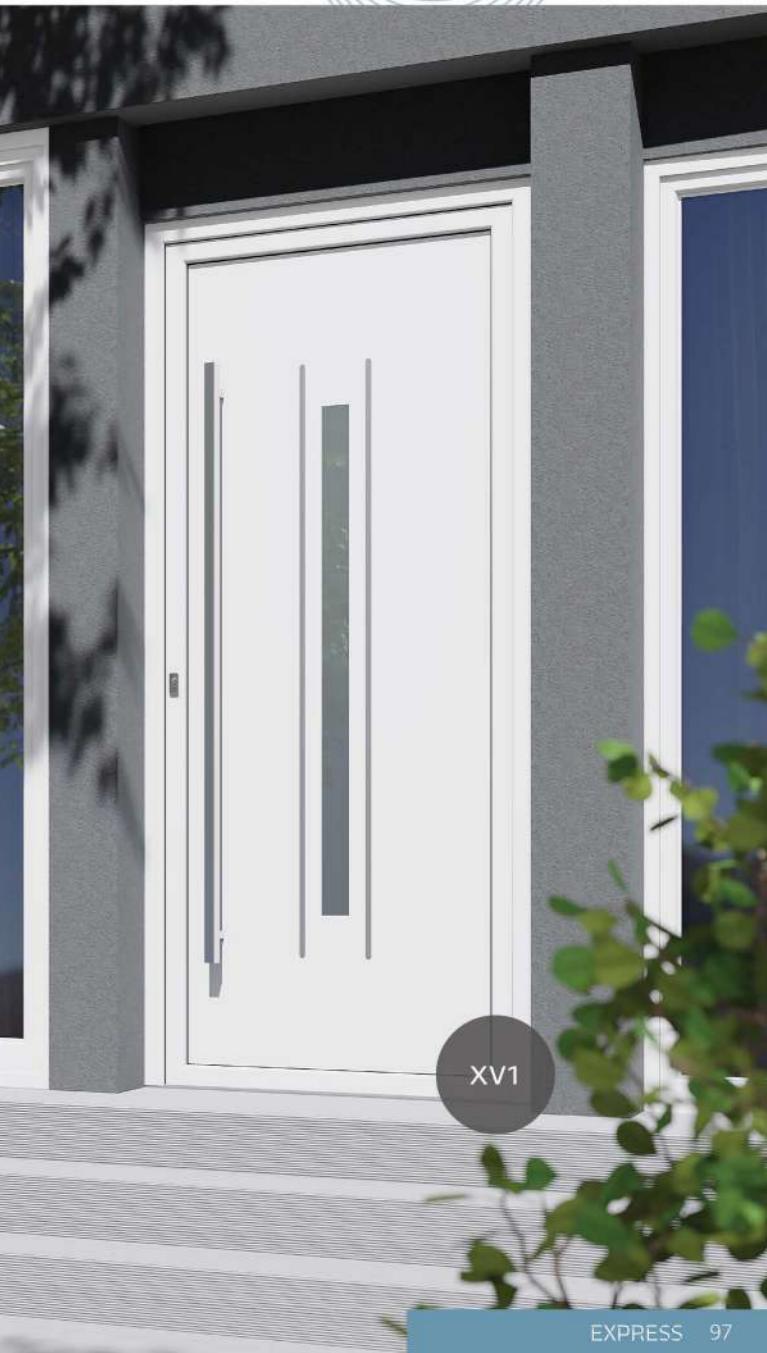
XU3



XV1



XV3



EXPRESS 97





XY

PORTALUXE

PORTALUXE

XZ

CARACTERÍSTICAS GAMA

Range Characteristics

Acabamentos
 Lacado
 Lacado Madeira
 Anodizado
 Película de PVC (Renolit)

Medidas
 2000x800
 2100x900
 Outras sob consulta

Surface Treatments

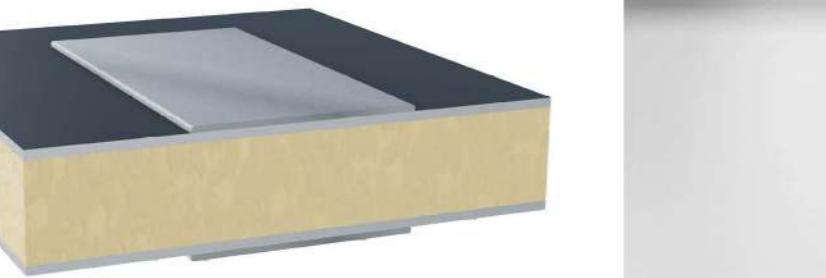
Powdercoated
 Wood Powdercoated
 Anodized
 PVC Foil (Renolit)

Dimensions
 2000x800
 2100x900
 Other dimensions subject to request and analysis

Enchimento
 24, 26, 28, 30, 34, 36, 38, 40

Alunox
 Sobreposto

Espessura da Chapa
 1,5mm



Painel de Alumínio Injetado com Poliuretano
Aluminium panel injected with Polyurethane

Vidros / Glasses



Fosco
Frosted glass



Fosqueado + Fosco
Designed frosted glass

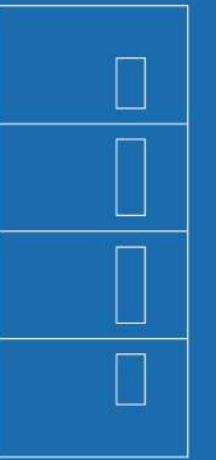




GEOMETRIC

-
-
-
-
-

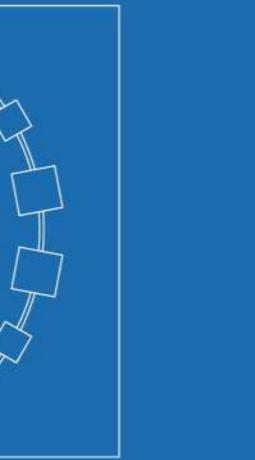
GEOMETRIC



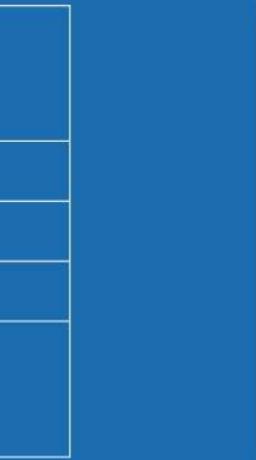
GA
pg.108



GB
pg.109



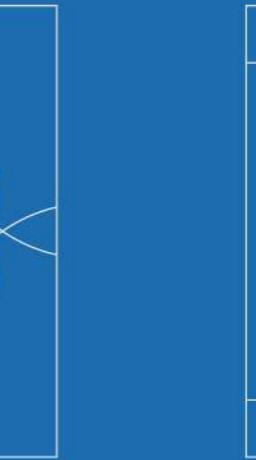
GC
pg.110



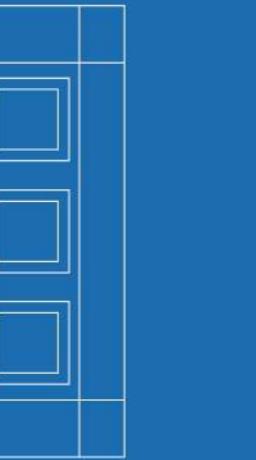
GE
pg.111



GF
pg.112



GO
pg.118



GP1
pg.119



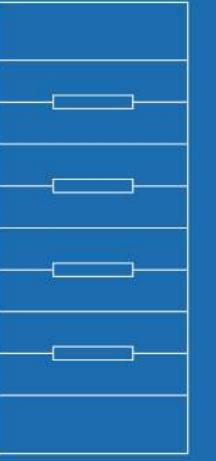
GP2
pg.120



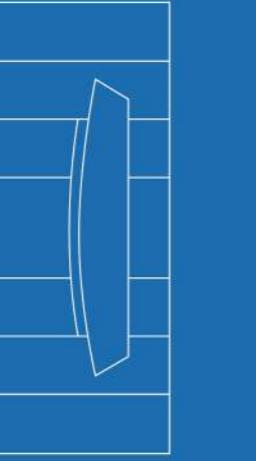
GP7
pg.121



GR
pg.122



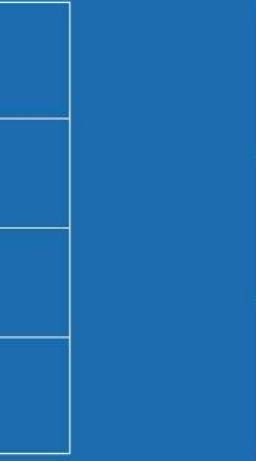
GH
pg.113



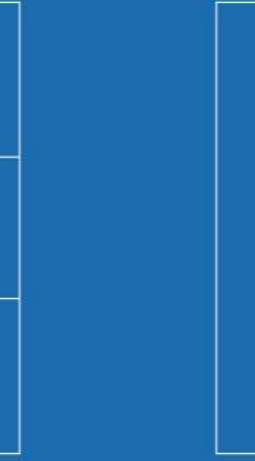
GI
pg.114



GK
pg.115



GL
pg.116



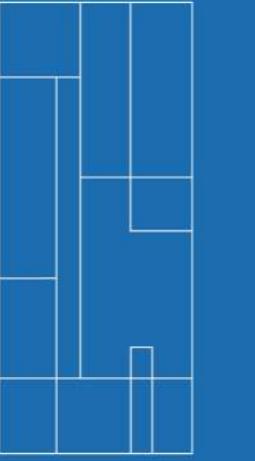
GN
pg.117



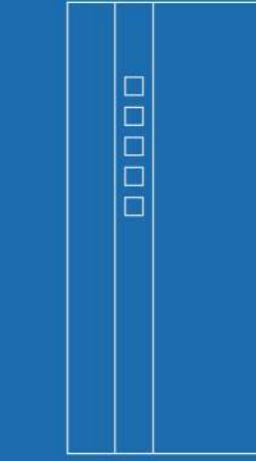
GS
pg.123



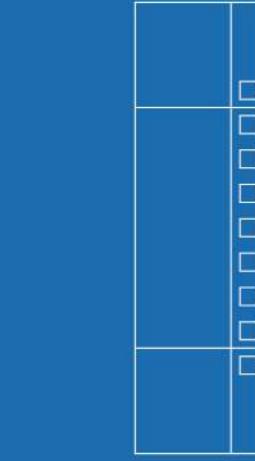
GT
pg.124



GV
pg.125



S3
pg.126



S4
pg.127



GA



GA1



GA1



GB1



GB1

GB



GF



GF1



GF1

GH



GH1



GH1

GH

GI

GI1

**GK1**

GK1

**GK**



PORTALUXE

PORTALUXE

GL

GN

GO

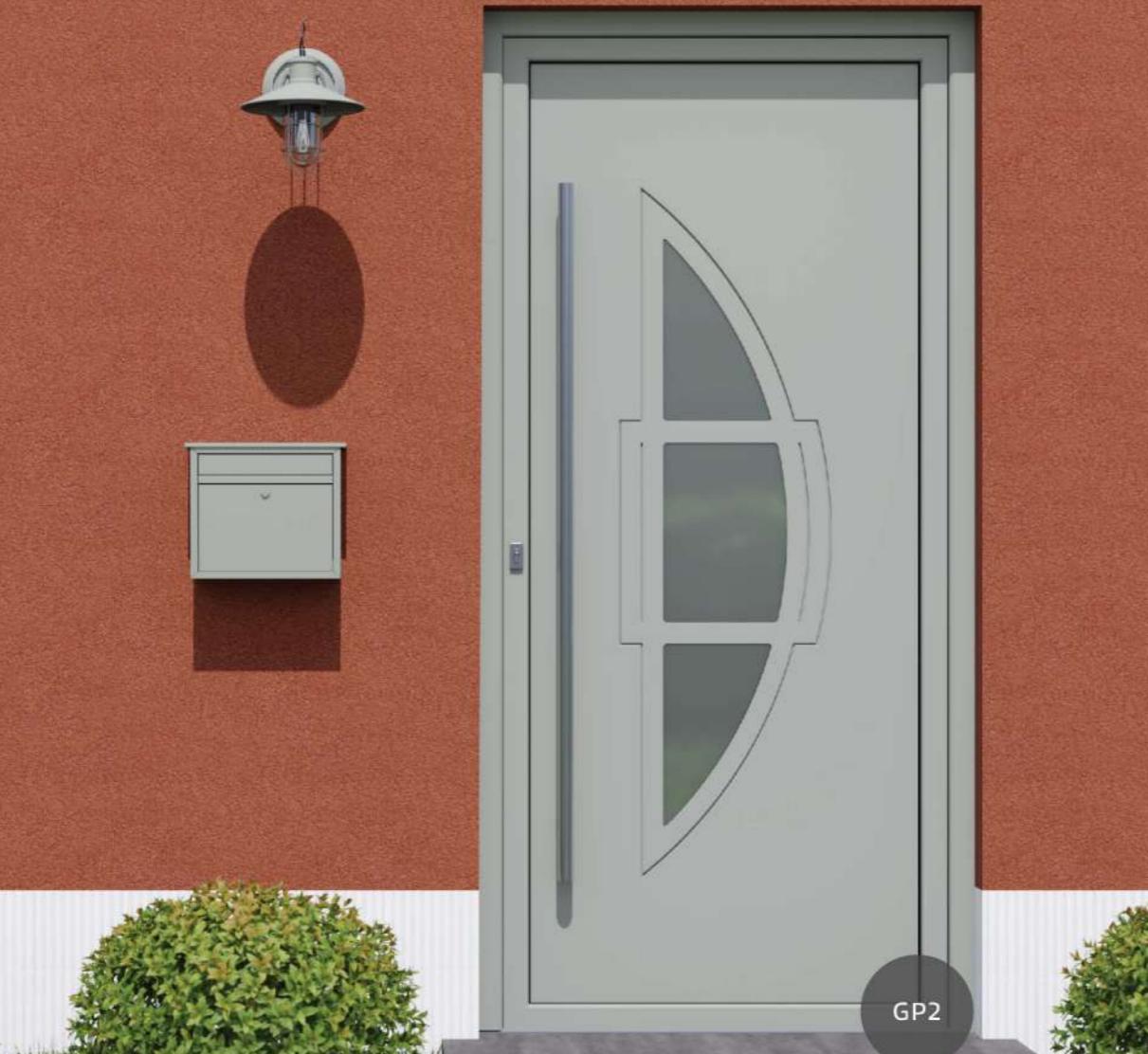
GO1

**GP1**

GP1

GP2

GP2



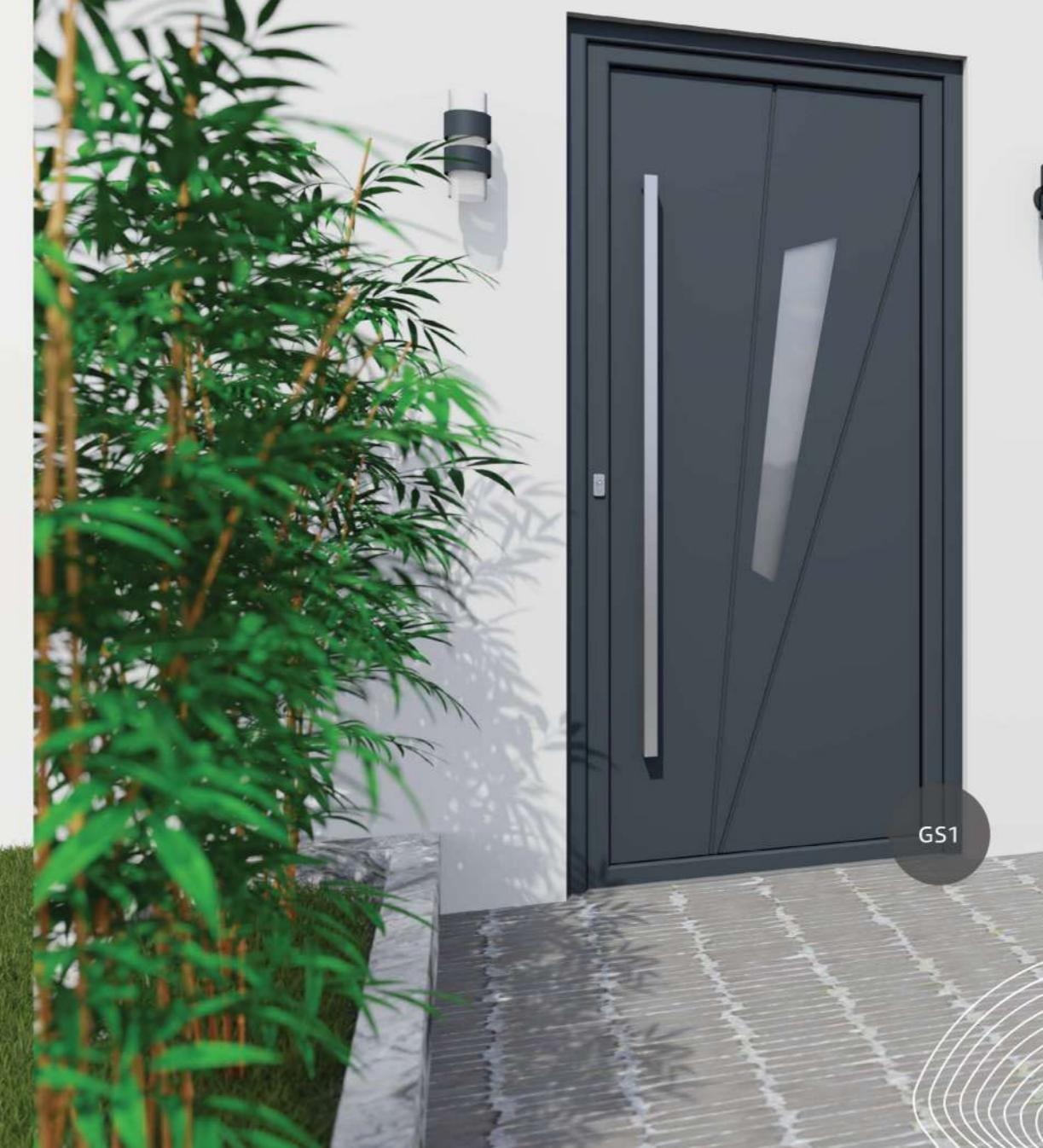
GP2

GP7

GP7

GR

GR1

**GS**

GS1



GT

GT1



GV1

**GV**

S3

S3



S3



S4



S4

CARACTERÍSTICAS GAMA

Range Characteristics

Acabamentos
Lacado
Lacado Madeira
Anodizado

Medidas
2000x800
2100x900
Outras sob consulta

Surface Treatments

Powdercoated
Wood Powdercoated
Anodized

Dimensions

2000x800
2100x900
Other dimensions subject
to request and analysis

Enchimento
24, 26, 28, 30, 34, 36, 38, 40
Espessura da Chapa
1,5mm



Vidros / Glasses



Fosco
Frosted glass



Fosqueado + Fosco
Designed frosted glass



CORES

Colors



Película de PVC (Renolit)

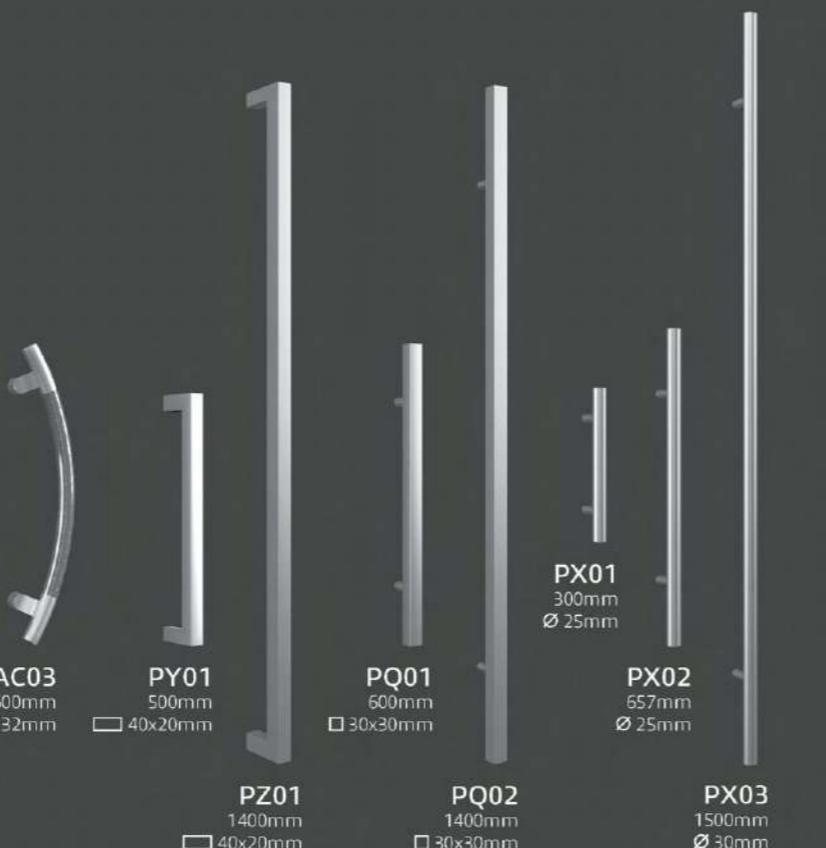
PVC Foil (Renolit)



As cores aqui representadas são meramente ilustrativas. / The colors shown above are merely representative.

PUXADORES

Handles



DIMENSÕES

Dimensions

Painéis Panels

Dimensões do Design Design Dimensions

Dimensões Mínimas Minimum Cutting Dimensions

Linea

New Edge

Painéis Panels

Dimensões do Design Design Dimensions

Dimensões Mínimas Minimum Cutting Dimensions

Express

Geometric

DIMENSÕES

Dimensions

Laterais Sidelites

Medidas Gerais (mm):
Dimensões máximas 2200x500
Dimensões mínimas 500x100

Linea

Possibilidades Mínimas
sem alterar design

Modelo	Ref	Altura (mm)	Largura (mm)
Amber	TVLA	500	100
Bianca	TVLB	1270	150
Bruna	TVKB	1290	100
Devon	TVKD	1520	100
Elsa	TVKE	500	100
Eva	TVLE	1470	270
Flavia	TVKF	1170	100
Gemma	TVKG	1400	100
Ivone	TVKI	1020	100
Julia	TVLU	500	100
Karen	TVKA	500	100
Kate	TVLK	500	100
Lina	TVKL	1110	150
Olga	TVKO	500	100
Paloma	TVKP	900	100
Petra	TVLP	500	160
Selena	TVKS	1050	100
Stella	TVLS	500	100
Suvi	TVKU	1450	100
Veronica	TVLV	500	100

Outras medidas sob pedido. / Other dimensions subject to request and analysis.

Medidas Gerais / General Dimensions
Dimensões Máximas / Maximum Dimensions
Dimensões Mínimas / Minimum Dimensions
Possibilidades Mínimas sem alterar design / Minimal Possibilities without changing design
Altura / Height
Largura / Width

New Edge

Possibilidades Mínimas
sem alterar design

Modelo	Ref	Altura (mm)	Largura (mm)
Albion	TVEA	500	100
Bangor	TWEB	1200	100
Canton	TVEC	500	100
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2
Danville	TVED	1280	100
Elsie	KE	1	2
Bangor	TWEB	1200	100
Eva	LE	1	2
Flavia	KF	1	2
Cleveland	TVNC	1450	100
Gemma	KG	1	2

CONDIÇÕES GERAIS DE VENDA E GARANTIA

As seguintes condições gerais de venda aplicam-se às transacções efectuadas entre a empresa PORTA XXI (fornecedor) e o CLIENTE (comprador).

1. Confidencialidade:

Qualquer informação técnica, desenho ou suporte comercial transmitido pelo fornecedor, não poderá ser utilizada pelo cliente para vender produtos concorrentes. Deste modo, toda a informação transmitida pelo fornecedor para além de constituir propriedade do mesmo não pode ser apropriada ou utilizada pelo cliente para outros fins que não sejam os atinentes ao próprio fornecimento.

2. Fabricação:

O fornecedor reserva-se ao direito de alterar os produtos bem como o seu processo de fabrico tendo em vista a melhoria do processo de fabrico e / ou do produto.

3. Preços:

Os preços são os que constam nas tabelas de preço em cada momento em vigor.

3.1. O fornecedor reserva-se igualmente o direito de alterar as suas tabelas de preço, desde que avise o cliente dessas modificações com um prazo mínimo de antecedência.

3.2. Todo o produto que não conste na tabela de preço deverá ser orçamentado com um prazo mínimo de antecedência de 30 dias.

4. Encomendas:

Todas as encomendas feitas pelo cliente devem ser enviadas por escrito, não se aceitando qualquer modificação de encomenda ou cancelamento que não seja transmitido por escrito, sem prejuízo do previsto em 4.2.

4.1. Sempre que faltem informações numa encomenda, o fornecedor contactará por escrito o cliente num prazo máximo de 48 horas.

4.2. As encomendas serão confirmadas pelo fornecedor para que o cliente seja informado da previsão de entrega e, após a recepção pelo cliente desta informação, este tem 48 horas para transmitir por escrito qualquer alteração ou cancelamento da encomenda. Uma vez ultrapassado esse prazo, não serão aceites pelo fornecedor qualquer pedido de alteração ou cancelamento que venha a ser transmitido pelo cliente.

5. Prazo de entrega:

Na confirmação da encomenda está indicada uma previsão de entrega. A data indicada é apenas uma previsão, não constituindo, assim um prazo definitivo de entrega, que poderá ser alterado pelo fornecedor, por causas a que seja alheio ou de força maior, podendo ainda fazer entregas parciais, que se justifiquem.

5.1. Na ausência de culpa grave do fornecedor a alteração

do prazo previsto para a entrega não confere ao cliente o direito à anulação de encomenda, a recusa de pagamento, a compensações ou indemnizações, por eventuais prejuízos sofridos.

6. Entregas:

No acto da entrega do produto o cliente deverá proceder ao seu exame, pelo que toda a reclamação por danos de transporte do produto fornecido, totais ou parciais, deverá ser efectuada à entidade transportadora na hora da descarga e notificada ao fornecedor por escrito nas 48 horas seguintes à entrega.

6.1. Se o meio de transporte ou a forma de entrega forem determinados pelo cliente, será este, o único e absoluto responsável pelo transporte assim como todos os efeitos do mesmo, custos incluídos, que daf possam decorrer.

6.2. Se o cliente não confirmar por escrito qualquer tipo de reclamação dentro de 48 horas seguintes à entrega, entende-se que o fornecimento foi feito em total conformidade.

7. Garantia:

Os produtos da PORTA XXI têm um prazo de garantia de três anos a contar da data de entrega dos produtos face à atual lei portuguesa em vigor.

- tenham sido cortados sem verificação prévia da sua conformidade e qualidade;
- tenham tido uma utilização imprópria por parte do cliente;
- tenham sido alterados;
- tenham sido montados incorrectamente;
- não tenham sido limpos com os cuidados e produtos especificados pelo fornecedor.

7.2. Todas as reclamações serão examinadas pelo fornecedor que procederá à recolha dos produtos para análise.

10. Tribunal competente:

Para qualquer litígio emergente dos fornecimentos ou que possa surgir na interpretação e execução das relações comerciais entre o fornecedor e o cliente é competente o foro da Comarca de Braga, com exclusão de qualquer outro.

7.4. Após análise, se for constatado que a causa da reclamação foi de responsabilidade do fornecedor, este fará uma nota de crédito do produto que estiver sob garantia ou fará uma reposição gráts do mesmo.

7.5. As reclamações não conferem direito a qualquer indemnização por eventuais prejuízos daf decorrentes.

8. Pagamentos:
Para clientes que efectuem compras regulares, é estabelecido como forma de pagamento um cheque ou uma transferência bancária a 60 dias a contar da data da fatura de compra.

Para produtos ou compras especiais, a forma de pagamento deverá ser negociada.

8.1. Qualquer atraso em relação aos pagamentos superior às datas previamente acordadas, vencerá juros de mora,

à taxa legal do juro comercial, sem prejuízo do previsto em infra e aplicará o vencimento, nessa data, de todas as obrigações de pagamento pendentes e a recusa das entregas e ou processamento de novas encomendas.

8.2. Os produtos fornecidos são-nos com expressa reserva de propriedade até ao cumprimento de todas as obrigações e pagamentos devidos pelo comprador.

8.3. O direito de reserva de propriedade do vendedor não é prejudicado nem termina com a revenda da mercadoria, pelo que o comprador obriga-se a levar ao conhecimento de todos os terceiros para quem transfira a posse das mercadorias, a existência da reserva de propriedade.

8.4. O vendedor tem direito de por intermédio de qualquer seu representante ou agente, levantar imediatamente os produtos e deles se apropriar, estejam eles onde estiverem e em poder seja de quem for, sendo as despesas e encargos que o vendedor tiver de fazer e suportar para reaver os ditos produtos da responsabilidade do comprador.

8.5. O vendedor terá ainda e sempre o direito de ficar com todas as importâncias que houver recebido do comprador, não só a título de indemnização pelo incumprimento, como a título de indemnização pela utilização e depreciação do produto, sendo aquela, por si só, sempre de montante igual a 50% do preço total ajustado.

8.6. Só com o pagamento completo dos créditos do vendedor é que se extingue a reserva de propriedade, passando a propriedade plenamente para o comprador.
9. Outras condições:
Outras condições além destas só serão validas quando aceites e confirmadas por escrito pelo fornecedor.

7.3. Para que a análise possa ser realizada, o cliente deve devolver os produtos na embalagem de origem com a etiqueta de identificação e cópia da guia de remessa ou da factura.

7.4. Para qualquer litígio emergente dos fornecimentos ou que possa surgir na interpretação e execução das relações comerciais entre o fornecedor e o cliente é competente o foro da Comarca de Braga, com exclusão de qualquer outro.

5. Prazo de entrega:
In the confirmation of the order is given an estimate of delivery. The date is only forecast and therefore not a deadline for delivery. This period may be change by the supplier, for reasons that are unrelated or of force major, the supplier may also make partial deliveries of goods when are justified.

5.1. In the absence of gross negligence of the supplier, the modification of the delivery date do not provided the client the right lane to the cancellation of orders, refusal to pay, the right of compensation or damages for any losses suffered.

6. Deliveries:
At the time of delivery the costumer should examine the product. So any complaint for damages arising from

General Sales Terms and Warranty Conditions

The following general conditions of sale apply to transactions between the company PORTA XXI (supplier) and client (buyer).

1. Confidentiality:

Any technical information, design or sales support sent by the supplier, cannot be used by the client to sell competing products. All information given by the supplier in addition to being owned by the supplier cannot be appropriated or used by the client for purposes other than those relating to the delivery itself.

2. Manufacture:

The supplier reserves to itself the right to change products and their manufacturing process with a view to improving the manufacturing process and / or product.

3. Prices:

Prices are established in price lists at any time in force. Products are no longer granted if:

- have been cut without prior verification of their compliance and quality;

- have had improper uses by the customer;

- have been changed;

- have been assembled incorrectly, and

- have not been cleaned with care and products specified by the supplier.

7.2. All complaints will be examined by the supplier and the supplier it's the responsible to collect the products for analysis.

7.3. In order to do the analysis, the customer must return the products in original packaging with the tag identification and a copy of the consignment note or invoice.

7.4. After the examination, if the conclusion says that the products was not provided in quality, the supplier must do a credit note for products that are under warranty or make a free replacement of them.

7.5. Complaints not confer the right to any compensation for losses that come from them.

8. Payments:
For customers who purchase regular, is established the payment by check or bank transfer within 60 days of the invoice date. For products or special orders, the payment should be negotiated.

8.1. Any delay in payments higher than the dates previously agreed, will be charged interest at the statutory rate of commercial interest, without prejudice to point 8.2. and involves the payment on the same date for all outstanding payment and obligations of the client, and the refusal of supplies and/or processing of new orders.

8.2. The products are supplied with express reservation of ownership until completion of all obligation and payments due by the buyer.

the transporting, total or partial, should be made to the contracting carrier at the time of discharge and the supplier notified in writing within 48 hours.

6.1.

If the means of transport or means of delivery are determined by the customer, he will be the only and absolute responsible for transport and all its effects, costs included, that may result.

6.2.

If the costumer does not confirm in writing any complaint within 48 hours after delivery it is understood that the provision of goods was made in full compliance.

7. Guarantee:

PORTA XXI products have a warranty period of three years from the date of delivery of the products, in conformity with the current portuguese law in force.

7.1.

Products are no longer granted if:

- have been cut without prior verification of their compliance and quality;

- have had improper uses by the customer;

- have been changed;

- have been assembled incorrectly, and

- have not been cleaned with care and products specified by the supplier.

9. Other conditions

Other than these conditions shall be valid only when accepted and confirmed in writing by the supplier.

10. Competent court

Any dispute arising from the supply or which may arise in interpreting implementation of trade relation between suppliers and customers shall have the jurisdiction of the district of Braga, to the exclusion of any other.





PORTALUXE®

THE IDENTITY OF THE DOOR



WEBSITE



CATÁLOGO

PORTA XXI, SA.

www.portaluxe.pt | info@portaluxe.pt

© Parque Industrial de Adaúfe, Lote 9, Apartado 2020, 4700 - 571 Braga, Portugal € 00 351 / 253 670 242